



СЕРТИФИКАТ

Настоящим удостоверяется, что система менеджмента в области профессиональной безопасности и охраны труда

АО "Учалинский горно-обогатительный комбинат"
ул. Горнозаводская, 2, Учалы, Республика Башкортостан, 453700, Россия

была проверена и признана соответствующей требованиям стандарта

ISO 45001:2018

в отношении добычи медных и медно-цинковых колчеданных руд, известняка; производства концентрата медного, концентрата цинкового, извести строительной

№: 20.1760.026
от 25 ноября 2020 г.

Система менеджмента сертифицирована с 2008 года

Сертификат действителен до **25 ноября 2023 г.**


Генеральный директор Ассоциации
по сертификации "Русский Регистр"

Действие сертификата распространяется только на площадки компании, указанные в настоящем сертификате. Сертификат теряет силу в случае невыполнения условий сертификации (<http://www.rusregister.ru/doc/004.00-105.pdf>).





CERTIFICATE

This is to certify that the Occupational Health and
Safety Management System of

Joint Stock Company

"Uchalinsky miningen-richment plant"

2, Gornozavodskaya Str., 453700, Uchaly, Republic of Bashkortostan, Russia

has been assessed and found to be in accordance
with the requirements of

ISO 45001:2018

in respect of extraction of copper and copper-zinc sulphide ores, limestone;
production of copper concentrate, zinc concentrate, construction lime

No: 20.1760.026
of 25th November, 2020

Management system certified since 2008

This certificate is valid until **25th November, 2023**


Director General of Certification
Association "Russian Register"

The certificate covers only those sites of the company which are stated in this certificate. This certificate becomes invalid if conditions of certification are not fulfilled (<http://www.rusregister.ru/doc/004.00-105.pdf>).





THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

Certification Association "Russian Register" has issued an IQNet recognized certificate that the organization:

Joint Stock Company

"Uchalinsky miningen-richment plant"

2, Gornozavodskaya Str., 453700, Uchaly, Republic of Bashkortostan, Russia

has implemented and maintains a

Occupational Health and Safety Management System

for the following scope:

extraction of copper and copper-zinc sulphide ores,
limestone; production of copper concentrate,
zinc concentrate, construction lime

which fulfils the requirements of the following standard:

ISO 45001:2018

Issued on: 25th November, 2020

Expires on: 25th November, 2023

This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

Registration Number: RU-20.1760.026




Alex Stoichitoiu
President of IQNet


Arkady Vladimirtsev,
Director General of
Russian Register



IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia
* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com